

## 2 TESALONAIKA

### **Pol ere Tesalonaika komri tatame emne yurik sene bas rasem siglou.**

*Kiyi late tuma.*

Gwote siglou Pol eter bas rasen Tesalonaika komke temenem Kristen tatame emne newopitim. Ere siglou pes emne bas rasem. Gwo ere yurik sene bas rasem siglou.

Jisas ere sene yate tuma Tesalonaika komri Kristen tatame eme noube beke met. Kau eme etep abom. Jisas ere sam, ere sene wayen God eteri komke yim. Yin temenem, yuri ere sene yam. Eme etep abomke, Pol ere eke gwote siglou bas rasen emne etep wom. Jisas ere God eri komke yim, ere sene mak yaten. Ere mak yamentek, nowselri tatame eme wos yaper kiyi nente nenbe. Wule tousibe tame wuri ere tete nenbe. Ere Jisas eteri peiktame tete. Ere peiktame tetek, Jisas ere sene ek yate. Ere yate, ere nemne pette nenbe. Etepkap be wos be wos yaper tete, kem Jisas erne kenawaike som abobetete. Kem yaku yenbo som kerebetete. Kem yaku bul mane worate. Kem akeite tatame emne kobo som labetete. Pol ere emne etep bas rasem.

*Pol ere Tesalonaika komri tatame emne yuri bas rasem tuma gwo.*

Sapta 1—2. Aneyen eri yabel eisau ere yurik tete nenbe.

Sapta 3. Tesalonaika tatame eme emri bul worabe wule yaper eyaren yaku noube kerete.

<sup>1</sup> Kem Tesalonaika komri Kristen tatame, kem neremri Apei Godken Aneyen Jisas Kraisken etepri tatame. Nema Pol, Sailas, Timoti, nema kemne gwo siglou bas rasbe. <sup>2</sup> Nema abobe, Apei God, Aneyen Jisas Krai epe kemne pap yewon noub eyarte, kem pap yenbo temente.

*Tesalonaika Kristen tatame eme mus metbetem, eme taskurbetem.*

<sup>3</sup> Geisimase, kwokwos kwokwos nema God erne kemne pir wobe. Etep beke kip nen, e yaper. Beke nema etep tebe? Kenawaike abobe wule kem kenake nenbe. Pap yewon noub nenbe wule kem wurara wurara kem awoawo kenake nenbe. Etepkap nema God erne pir wobe. Etep tebe, e yenbo. <sup>4</sup> Kristen berai tatame eme kemne yaper nenbe, kem mus kenake metbe. Etep metbe, kem taskuren kenawaike abobe wule noub som tobobe. Eke nema kemne gaben metekwasbe. Kerem tebekap, God eteri akeite komke tetan tatame emne nema etep wusoube.

*God ere nemne wule yenbok seigte nenbe.*

<sup>5</sup> Eme kemne yaper nenbe, kem mus meten kem taskuren Apei God erne som abobe. Epkap, God ere kemne lan etep wobe. Kem wule yenbo nenbe. Aren panen siten kom, Heven, kem etek yite nenbe. Etep wobe. Etepkap, nema meten, God ere nowselri tatame emne noub seigte. <sup>6</sup> God ere wule yenbo gwopke nente. Ere kemne wule yaper nenbe tame emne yaper awosein nente nenbe. <sup>7</sup> Kem mus metbe tatame, God ere wom, kem neremken yenbo meten ege site nenbe. Aneyen Jisas ere yate, nema ege ek site. Ere eteri komri mureken tame etemken Heven

mesginin yate nenbe. Eme ker eisauken yan <sup>8</sup> God erne beke abo tatame emne yaper awosein nente nenbe. Aneyen Jisas eri tuma yenbo beke meten tobo tatame emne ere kir yaper awosein nente nenbe. <sup>9</sup> Emne yaper nenen, eme yaper som temente nenbe. Aneyen ere emne beke yan kip la. Berai. Ere emne me mesginte. Eme eteri bitimi, eteri mure eisau sene beke la. <sup>10</sup> Kraiss ere yate yabelke eme yaper tete nenbe. Ete yabelke eteri tatame eme erne sig eisau wobetete. Erne abobe tatame eme erne tuma yenbo wobetete. Kerem, kem etemken temente. Neremri wom tuma kem noum meten kenawaike abobe, etepkap keremken kir kem etemken temente nenbe.

*Pol ere God erne etep wometem. Ne Tesalonaika komri tatame emne mure newote.*

<sup>11</sup> Etepkap, kwokwos kwokwos nema neremri God erne gwo tuma wobe. Ere kemne wopeten wule yenbo nente womkap, ere kemne kobo late, kem ete wule noum sen kem tatame yenbo ek tete. Kerem yenbo nente abobekap, kerem kenawaike abobekap ere eteri murek kemne kobo late, kem etep kuyese nenen omote. <sup>12</sup> Etepkap tete, keremke neremri Aneyen Jisas eri sig eisau wote. Eterke kemri sig eisau tete. Neremri Godken Aneyen Jisas Kraissen etep epe pap yewon wotek, ete wos tete nenbe.

## 2

*Wule tousibe tame wuri ere tete nenbe.*

<sup>1</sup> Geisimase, Aneyen Jisas Kraiss ere sene yate tumaken nema eterken wurisubuk site tumaken

an kemne wote. <sup>2</sup> Kem porere agetage mane mesginin belete. Kau tame eme etep wobe. Aneyen ere sene yate yabel ere kiyi tem. Etep wobe, kap gabo wuri eter emne etepkap wobeke, eme etep wobe. O kap tame eme etemri porerek etep wobe. O kap eme tuma yikwokwon etep wobe. Polnage eme siglou etep bas rasem. Kem etepkap tuma mette, kem mane ep abo ep abote, pap yaper mane tete. <sup>3</sup> Tame eme kemne mane tuma yikwokwote. Kem ek noub met. Vos pes kiyi tete, Kraiss ere ek yate. Vos wuri gwo. Tatame nogwape eme God eteri tuma wotakete nenbe. Vos pes gwo. God eteri wule tousibe tame wuri ere tete nenbe. Etep tetek, Kraiss ere sene ek yate. Ete tame erne God ere kiyi etep wom. Ete wule tousibe tame ere ker tetan komke yite nenbe. <sup>4</sup> Ete tame ere akei sukye worabe wule naswoyin teitkwunte. Nowselri tatame etem sukye worabe vos ere teitkwunte. Teitkwunte, ere eter maima sig eisau won ere God eteri ake eisauke wurin site. Etek site, ere etep wote. Kem ane sukye worate. An Keryen God. Etep wote.

<sup>5</sup> Kiyi an keremken temenem, wule tousite tame, ete tuma an kemne wusowum. Kap kem ete tuma wan getem. <sup>6</sup> Gwopte wule tousibe tame eri kelu sikereten. Eri kelu sikerebe tame erne kem metten. God ere wote, wule tousibe tame ere genik ek tete. <sup>7</sup> Gwopte wule tousibe tame ere yaku me berasen kerebe. Eri kelu sikereten tame ere kelu seikitek, <sup>8</sup> wule tousibe tame ere genik tete. Genik tetek, Aneyen ere erne yaper nente nenbe, wule tousibe tame ere sate. Seken. Jisas ere yate, ere tukap keren yate nenbe. Wule

tousibe tame ere etep late, ere yaper tete nenbe. <sup>9</sup> Metye. Wule tousibe tame ere yan genik tete, ere Satan eteri mure eisauke yate. Yate, Satan eteri tuma yikwokwobe wule ere Satan eteri murek nente, be wos be wos nenbe rigrabe nente. <sup>10</sup> Tatame nogwape eme God eteri tuma seken kenawaike beke kip met, God ere emne mapeke sene kip pet? Etepkap, tatame emne wule tousibe tame ere emne kuyese yikwokwote nenbe. <sup>11</sup> Eme God eteri tuma worwor beke kip met, etepkap God ere wote, emri porere yaper tete. Porere yaper temente, eme wule tousibe tame eteri yikwokwobe tuma worwor mette. <sup>12</sup> Etep tete, God eri tuma seken kenawaike beke kip abo, wule yaper metekwasbe tatame emne God ere tuma namden, eme yaper tete nenbe.

*God ere kemne sene pette wom.*

<sup>13</sup> Geisimase, God ere kemne pap yewobe. Kiyisape ere kemne sene pette wom. Ere wom, Eteri Wou ere kemne gulelem, kem tatame yenbo tem. Ere wom, kem tuma seken worwor metbe. Eke God ere nemne wobekap, kwokwos kwokwos nema keremne God erne pir wobe. <sup>14</sup> Nema God eteri tuma yenbok kemne wusowum, etepkap God ere kemne wopetem, kem noub metem. Kemne wopetem, kem neremri Aneyen Jisas Krai eterken noub som temente. Eke ere kemne wopetem. <sup>15</sup> Etepkap, geisimase, kem muresen tette. Nema kemne wusoubetem tuma, kemne bas rasbetem tuma kem papke abon tobote.

<sup>16</sup> Neremri Aneyen Jisas Krai, neremri Apei God eterken epe nemne pap yewon noub nenem.

Etep tem, nema pap yenbo metbe, nema etepkap som temente. Nema yenbo som tete, nema etep kenawaike som abobe. <sup>17</sup> Epe kemne mure newote, kem muresen teten nogwape yaku yenbo kerebetete, nogwape tuma yenbo wobetete.

### 3

*Kem God erne womette, ere nemne kobo late.*

<sup>1</sup> Geisimase, tuma tep tetan. Kem Apei erne womette, ere nemne kobo labetete. Eteri tuma nema noub wusoute, kerem tebekap, tatame nogwape eme agetage meten eme God erne sig eisau wobetete. <sup>2</sup> Kem God erne sene womette, tame yapersaper eme nemne yaper mane nente. Tame nogwape eme God erne beke abo. Ete tame eme nemne yaper mane nente. Kem erne etep wometbetete.

<sup>3</sup> Aneyen ere tetan, be wos be wos nema erne womette, ere nente. Ere kemne mure newobetete, kemne kobo labetete. Etep tete, Satan ere kemne beke kip keresukun kemne yaper nen. <sup>4</sup> Aneyen ere tetan, eke nema kenawaike etep abobe. Nema kemne wobekap, kem etep tebe, kem etep som tete nenbe. Nema etep kenawaike abobe.

<sup>5</sup> Nema abobe, Aneyen ere kemne wote, kem God eteri pap yewobe wule noub mette, Krai eteri porerek sowo pan taskuren tetbe wule kem noub mette. Nema etep abobe.

*Tame nogwape eme yaku kerete.*

<sup>6</sup> Geisimase, Aneyen Jisas Krai eteri sigke nema noub etep wobe. Yaku bul worabe lakemase o neremri tuma beke met lakemase emne kem amekwunte. <sup>7</sup> Kem metten, nerem tebekap, kem

etep tete, e yenbo. Nema keremken temenem, nema bepou beke si. Nema yaku kerebetem. <sup>8</sup> Nema keremri a bepou beke pet. Berai. Nema kel rasen tukbetem. Nema kemne a yaku ker beke ras. Neirken yabelken nema yaku keren kermus warbetem. <sup>9</sup> Nema Aneyen eteri tuma wusou tame, nema keremri a bepou beke pet. Nema etep beke nen. Berai. Nema kemne yaku kerebe wule peterate, nema etep abon nenbetem. <sup>10</sup> Nema keremken temenem, nema kemne etep wom. Yaku kerete mo wobe tame ere a mane atē. Nema etep wom.

<sup>11</sup> Beke nema kemne etep wobe? Nema metem, keremri tatame kau eme bepou me siten. Eme berkar wurin sin namden sewurbe, eme bepou me simenbe, yaku beke kere. <sup>12</sup> Aneyen Jisas Kraiss eteri sigke nema ete tatame emne noubke etep wobe. Kem elen me ten kemri a yaku noub kerete. Emne etep wobe.

<sup>13</sup> Akeite lakemase, nema kemne etep wobe. Kem wule yenbo nente mane bul worate. Kem som tobobetete. <sup>14</sup> Kap tame wuri ere nemri bas rasbe tuma beke met? Eterne kem erne lan amekwunte. Etep tete, ere lan, ere sebera yan, wule yaper mesginte. <sup>15</sup> Kem erne mane etep abote. Ere nemri peiktame. Berai. Kem mase emne tebekap, kem erne etep noub eyaren etep wote. Ne wule yaper mane sene nente. Etep wote.

*Pol ere tatame emne pir wom.*

<sup>16</sup> Pap yenbo metbe wule e Aneyen eter. Kwokwos kwokwos ere kemne noub eyarbetete, be

wos be wos kemne tete, kem pap yenbo temente.  
Aneyen ere keremken temente.

<sup>17</sup> An Pol. Gwo pir wobe tuma aren an areri letke  
bas rasbe. Ari siglou wurara wurara an ari sig  
etepkap bas rasbe. Bas ras e ari let. Sen.

<sup>18</sup> An abobe, neremri Aneyen Jisas Krai ere  
kemne akei pap yewon noub eyarbetete.

Pol ere bas rasem siglou ab eteke.



**GOD ETER AGERKE NAMDERASEM TUMA  
YENBO**

**The New Testament in the Yawu Dialect of the  
Yessan-Mayo Language of Papua New Guinea  
Nupela Testamen long tokples Yawu long Niugini**

copyright © 1996 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Yawu (Yessan-Mayo) (Yessan-Mayo)

Dialect: Yawu

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2012-10-23

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files dated 9 Oct 2020

61a9dc70-9585-5876-8394-faa75a1766e5